



NACHRICHTENBLATT DER Gemeinde Umkirch



Ausgabe 28

Freitag, 9. Juni 2017

Nummer 23

Geschenkideen aus dem Rathaus

**Unser besonderes Frühjahrsangebot
für Sie, alle Umkircher Bücher
zum halben Preis!**



Folgende Geschichts-Bücher von Umkirch sind käuflich zu erwerben:

Umkirch 2010 € 16,90

Autor: Hubert Wangler
 96 Seiten, 277 s/w- und Farbbilder,
 Format 23 x 21,5 cm, mit festem Einband
 und kaschierterm Überzug
 ISBN 978-3-8499-350-4

Das menschliche Merk- und Erinnerungsvorgänge sind Tag für Tag und immer neuen Eindrücken, mit einer Masse von oft eher unbedeutenden Informationen, mit einer Fülle von Bildern überflutet. Was länger zurückliegt, wird, wenn überhaupt, meist nur noch ungenau erinnert, denn das ist längst verdrängt, überlagert von neuen Wahrnehmungen, Bewusstseins und widerwärtigen.

Angeleitet durch die Eigenheit des menschlichen Gedächtnisses, zu vergessen – und vergessen zu können – bedarf es zur Aufzeichnung des Erinnertes eines Hilfsmittels.

Eines der wichtigsten und wirkungsvollsten ist das Bild, das saltem Einfluss ganz besonders dann entfalten kann, wenn Es ist und jetzt, Alt und Neu, Demals und Heute einander zum direkten Vergleich gegenübergestellt werden.

Mit diesem Bildband sollen Gauen und Wandel in der Gemeinde an charakteristischen Bildnissen aufgezeigt werden. Schauen Sie genau hin und lassen Sie sich zu einem Spaziergang durch Umkirch einladen.

Dieses Werk ist darüber hinaus natürlich ein ideales Geschenk für Freunde, Bekannte, Verwandte, Geschäftspartner oder die Eltern, die heute wieder von der Heimat leben.

GEIGER VERLAG
 Verlag für Städte und Gemeinden

- Historische Bildbände
- Farbbildbände
- Heimatbücher
- Sachbücher
- Kalender
- Bildpostkarten

Industriestraße 45
 72160 Horb am Neckar
 Telefon 074 51 / 53 47 00
 Telefax 074 51 / 53 44 50
 info@geigerverlag.de
 www.geigerverlag.de

- Buch, Umkirch, Band 1 ~~13,- €~~ 6,50 €
- Buch, Umkirch, Band 2 ~~20,- €~~ 10,- €
- Buch, Heimat im Bild ~~10,- €~~ 5,- €
- Buch, Erinnerung in Bildern ~~10,- €~~ 5,- €
- Buch, Ein Blick zurück ~~13,- €~~ 6,50 €
- **Buch, Umkirch 2010** ~~16,90 €~~ **8,00 €**
(ein Buch von Hubert Wangler)

**Oder eine DVD
vom Gutshof** ~~3,- €~~ 1,50 €

Bitte schauen Sie bei uns vorbei, es sind genügend Exemplare vorhanden.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

Unsere Öffnungszeiten:

Montag	08.00 bis 12.00 Uhr
Dienstag	08.00 bis 16.00 Uhr (durchgehend)
Mittwoch	08.00 bis 12.00 Uhr 15.00 bis 18.00 Uhr
Donnerstag	08.00 bis 12.00 Uhr
Freitag	07.30 bis 12.30 Uhr



Umkirch in der -Natur- in Umkirch



DER TURMFALKE

Turmfalke, weiblich, füttert seine Jungen mit einer Smaragdeidechse.

Vor einer Woche im Kaiserstuhl,
Text u. Foto Carlo Schmieder



VORANKÜNDIGUNG

WALDFEST

des Umkircher Musikvereins!

Wann?

**24./25. Juni
2017**

Wo?

**Grillplatz
Umkirch**
(an der Waltershofer Straße)

Samstag ab 16 Uhr

18:00 - 20:00 Uhr
Orchestergemeinschaft
Seepark
Bar und DJ
Leckeres vom Grill

Sonntag ab 11 Uhr

11:00 - 13:00 Uhr MV Hochdorf
13:30 - 15:30 Uhr MV Windenreute
16:00 - 18:00 Uhr MV Umkirch
Haxen, Krustenbraten, Leckeres vom
Grill und eine große Kuchentheke

Selbstverantwortete Pflegewohngruppe „Am Mühlbach“ ist eröffnet!

ES SIND NOCH PLÄTZE FREI!

Liebe Umkircherinnen und Umkircher,

der Verein Pflegewohngruppe Am Mühlbach e.V. möchte an dieser Stelle über die neu gegründete selbstverantwortete Wohngruppe berichten.

Zunächst ein herzliches Dankeschön an alle, welche am Eröffnungsfest am 23.04. da waren und gespendet haben. Ein großer Anfang ist gemacht! Die ersten vier Bewohner sind am 2. Mai 2017 eingezogen. Es ist schön zu sehen, wie sich jeder von ihnen in seinem Tempo einlebt und sich für die Gruppe öffnet. Die Alltagsbegleiter und Pflegekräfte sind alle sehr engagiert. Die Wohnung selbst, der Gemeinschaftsraum mit der schönen Küche werden immer wohnlicher und gemütlicher. Der große Balkon ermöglicht es, in vertrauter Umgebung Zeit im Freien zu verbringen.

Die selbstverantwortete Wohngruppe ist keiner Institution zugehörig. Das Bewohnergremium, bestehend aus Angehörigen bzw. gesetzlichen Vertretern, ist aktiv an der Gestaltung des Zusammenlebens beteiligt und hat volles Mitbestimmungsrecht, etwa was die Organisation und Art des Zusammenlebens betrifft. Das Gremium hat natürlich auch Pflichten: In regelmäßig stattfindenden Sitzungen muss das Zusammenleben koordiniert werden. Die Wohngruppe benötigt Unterstützung im Tagesgeschehen, u.a. muss die Haushaltkasse geführt werden und Einkäufe müssen regelmäßig getätigt werden.

Der Pflegedienst und der Dienst der Alltagsbegleiter werden vom Bewohnergremium gewählt. Die AlltagsbegleiterInnen betreuen die pflegebedürftigen Bewohner rund um die Uhr. Sie begleiten zu kleineren Einkäufen, kochen soweit wie möglich gemeinsam mit den Bewohnern, entwerfen den Speiseplan, machen Angebote zu den verschiedensten Aktivitäten. Wie in einer Großfamilie soll jeder der Bewohner mitbestimmen können, etwa wenn es darum geht was es zu Essen geben soll. Jeder Bewohner soll die Möglichkeit haben mit seinen persönlichen individuellen Wünschen und Bedürfnisse den Tagesablauf mitzugestalten.

Die gemeinsam entwickelten Konzeption sieht vor, dass die Wohngruppe vorerst mit Bewohnern belegt werden soll, welche in Umkirch verwurzelt sind. Sei es, dass sie hier geboren sind, dass Kinder bzw. nahe Angehörige hier leben oder dass sie ihr Arbeitsleben hier verbracht haben.

Noch sind einige Plätze frei! Wer Interesse an der Wohngruppe hat, bekommt erste Informationen bei der Gemeinde Umkirch (Frau Schmidt; 07665/505-19) oder kann sich direkt per Mail: pflgewohngruppe-umkirch@online.de beim Bewohnergremium melden. Wir informieren Sie dann gerne in einem persönlichen Gespräch.

der Verein Pflegewohngruppe Am Mühlbach e.V.





AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Abendsprechstunde des Bürgermeisters

Die nächste Abendsprechstunde von **Bürgermeister Laub** findet

am Mittwoch, 14. Juni 2017
von 16.00 -18.00 Uhr
im Rathaus, 1. OG, Zimmer 16,
Anmeldung Zimmer 14,
statt.

Weitere Gesprächstermine können jederzeit unter Telefon 505-10 vereinbart werden.

Querung der Waltershofer Straße K4979, gegenüber des Bühlweges, Zufahrt Kleingartenanlage

Um die Querung der Waltershofer Straße, zwischen dem Radweg gegenüber des Bühlweges und der Zufahrt zur Kleingartenanlage für Radfahrer zu erleichtern, wurde die Zufahrt zur Grünschnittdeponie Richtung Umkirch verbreitert. Es wurde eine zusätzliche Dohle eingebaut. Dadurch muss die Waltershofer Straße nun nicht mehr im extrem spitzen Winkel gequert werden. Gerade an dieser unübersichtlichen Stelle kam es in der Vergangenheit immer wieder zu gefährlichen Situationen.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch



Halbseitige Sperrung der Gottenheimer Straße

Aufgrund der Aufstellung eines Baukranes im Bereich der „**Gottenheimer Straße 10-12**“ kommt es **ab Montag, den 12.06.2017** zur halbseitigen Sperrung der Fahrbahn.

Die Arbeiten enden spätestens am Freitag, den 25.08.2017.

Wir bitten um Ihr Verständnis.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch



Redaktionsschlussänderung

In der kommenden Woche wird der Redaktionsschluss wegen des Feiertags am Donnerstag, 15. Juni 2017, Fronleichnam, auf

Montag, 12. Juni 2017, 12:00 Uhr,

vorverlegt.

Ihre Gemeinde Umkirch
Nachrichtenblatt





Verkehrssituation Hauptstraße/ Gottenheimer Straße

Seit der Neugestaltung der Ortsmitte wurde in der Haupt- und Gottenheimer Straße Tempo 30 angeordnet. Im Zuge dessen gilt auf beiden Straßen damit grundsätzlich die Rechts-vor-links-Regelung.

Im Bereich der Einmündungen Hauptstraße/Gutshof und Gottenheimer Straße/Dachswanger Weg kam es in den letzten Wochen mehrfach zu gefährlichen Situationen.

Ursache hierfür sind Verkehrsteilnehmer, die die neu ausgewiesenen Rechts-vor-links-Regelungen an beiden Einmündungen missachten.

Nach § 8 Abs. 1 der Straßenverkehrsordnung haben solche Verkehrsteilnehmer, die an Kreuzungen und Einmündungen von rechts kommen die Vorfahrt, wenn dies nicht durch Verkehrszeichen besonders geregelt ist. Zusätzlich ist im Bereich der Hauptstraße das Ende der Vorfahrtsstraße durch eine entsprechende Beschilderung an der Ampelanlage gekennzeichnet.

Wir appellieren deshalb an alle Verkehrsteilnehmer, künftig die Rechts-vor-links-Regelung an diesen Einmündungen zu beachten.

Vielen Dank für Ihre Rücksichtnahme.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch



inova e.V.
Projekte für Arbeit



LERNUNTERSTÜTZUNG

FÜR GEFLÜCHTETE PERSONEN IN UMKIRCH

Wir suchen Frauen, die Zeit und Lust haben, geflüchtete Frauen in der Alphabetisierung und dem Lernen der deutschen Sprache ehrenamtlich zu unterrichten und zu unterstützen!

Es geht darum, Menschen, die teilweise auch in ihrer Muttersprache nicht alphabetisiert sind, den Einstieg in die deutsche Sprache zu ermöglichen, sowohl im Hinblick auf die Schriftsprache als auch in der gesprochenen Sprache. Für das langsame Lerntempo ist es gut, Geduld und Einfühlungsvermögen mitzubringen. Raum und Materialien können bei Bedarf gestellt werden.

Ansprechpartnerin, gerne auch für Rückfragen und Hilfestellungen: Nadja Neufeld; Tel. 07665-94740, sozialdienst@inova-ev.de

Des Weiteren suchen wir Menschen für die Unterstützung der geflüchteten Kinder bei den Hausaufgaben am Nachmittag, insbesondere im Bereich Deutsch und Mathematik.

Ansprechpartnerin des Helferkreises: Elisabeth Parr; Tel. 07665-1346, parr.elisabeth@yahoo.de

Vom 16.06.17 bis 21.06.17 findet keine Sprechstunde im Rahmen der Flüchtlingsbegleitung statt.

**Gemeindeverwaltung
Mareike Schmidt**

Zeugenaufruf – die Gemeindewerke Umkirch GmbH bittet um Ihre Mithilfe

Am Samstag, 3. Juni 2017, wurde festgestellt, dass ein Verteilerkasten im Bereich Gansacker/Brunnenfeld beschädigt wurde.

Die GWU GmbH bittet Personen, die gesehen haben, wer den Verteilerkasten beschädigt hat, sich im Rathaus bei der GWU GmbH in Umkirch bei Frau Weißer oder Frau Trescher, Telefonnummer 07665 – 505404 zu melden.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe.
Ihre GWU GmbH





Warn-App NINA

Mit der Notfall-Information- und Nachrichten-App des Bundesamtes

für Bevölkerungsschutz und Katastrophenhilfe (BBK), kurz Warn-App NINA, können Sie wichtige Warnmeldungen des Bevölkerungsschutzes für unterschiedliche Gefahrenlagen wie zum Beispiel Gefahrstoffausbreitung oder einem Großbrand erhalten.



Optional auch für ihren aktuellen Standort. Wetterwarnungen des Deutschen Wetterdienstes und Hochwasserinformationen der zuständigen Stellen der Bundesländer sind ebenfalls in die Warn-App integriert.

Nina ist ein Auskunftssystem des BBK, das auf das modulare Warnsystem des Bundes (MoWaS) aufsetzt. Die angeschlossene Leitstellen von Städten und Kommunen (Feuerwehr – und Rettungsleitstellen) können Warnmeldungen für lokale Gefahrenlagen herausgeben, die von jedermann über NINA auf dem Smartphone abgerufen werden können.

NINA kann für die Betriebssysteme IOS (ab Version 8.0) und Android (ab Version 4) genutzt werden. Die App ist kostenfrei erhältlich über iTunes und den Google Playstore.

WEITERE INFO:

http://www.bbk.bund.de/DE/NINA/Warn-App_NINA_node.html



Wussten Sie schon,...

...dass die **Gemeindewerke Umkirch GmbH** über ein Informationsportal zum **Thema der Zukunft Smart Home** informiert.

Das neue Portal erreichen Sie über unsere Homepage **www.gemeindewerke-umkirch.de**.

Hier bekommen Sie anhand von vielen Beispielen Antworten auf Fragen wie:

- Was ist ein Smart Home?
- Wie funktioniert Smart Home eigentlich und was gibt es für Möglichkeiten?
- Wo ist Smart Home sinnvoll?

Klicken Sie doch mal rein und lassen Sie sich inspirieren, wo die Zukunft hingehen kann!

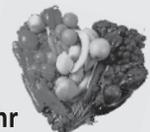
Ihr GWU-Team



GWU GmbH
Vinzenc-Kremp-Weg 1
79224 Umkirch
Telefon 07665 505-400



Umkircher Wochenmarkt



samstags
von 7:30 - 12:30 Uhr

auf dem **Gutshof**

Fronleichnamsprozession am Sonntag, 18. Juni 2017

Am Sonntag, 18. Juni 2017, findet die alljährliche Fronleichnamsprozession statt. Die Prozession beginnt um ca. 9.45 Uhr an der Katholischen Kirche und führt von dort auf die Hauptstraße, dann rechts in die Waltershofer Straße bis in den Schlosspark. Nach ca. 20 Minuten führt die Prozession auf dem gleichen Weg zurück in die Kirche. Wir bitten um Beachtung.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch



NACHRICHTEN VOM STANDESAMT

Das Standesamt informiert

Das Standesamt ist am Freitag, 16. Juni 2017, geschlossen.

Bei Sterbefällen ist bei der Firma Bestattungen Meier, Tel 0171/9973213 und 07665/7982, für unsere Gemeinde ein Notfalldienst eingerichtet. Diess gilt auch für Wochenenden und an Feiertagen. Die Anmeldung des Sterbefalls erfolgt am nächsten Werktag beim Standesamt Umkirch durch das Bestattungsunternehmen.

Auf unserem Kirchfriedhof gibt es seit 2012 ein neu gestaltetes Gebäude mit zwei Abschiedsräumen für Angehörige jeder Konfession. Die hellen modernen Abschiedsräume, die Ruhe, Geborgenheit und Würde ausstrahlen stehen zur Aufbahrung und auch für eine individuelle Trauerfeier bereit.

Standesamt Umkirch
Kerstin Hassler
Tel. Nr. 07665 505 28
Fax. Nr. 07665 505 39
k.hassler@umkirch.de

SPERRMÜLLBÖRSE

Im Nachrichtenblatt werden gut erhaltene, noch gebrauchsfähige Gegenstände veröffentlicht.

Wer etwas über die Sperrmüllbörse zu verschenken hat, kann dies der Gemeindeverwaltung vor dem Redaktionsschluss (Dienstag 12.00 Uhr) gerne mitteilen. Vielen Dank.

Ihre
Gemeindeverwaltung Umkirch
nachrichtenblatt@umkirch.de

Zu Verschenken

gebrauchtes Bett aus Holz, 100 x 200 cm, Farbe weiß mit Matratze, Lattenrost und Bettkasten
Tel. 9472236



ABFALLBESEITIGUNG

Samstag	10.06.2017	Schadstoffsammlung
Mittwoch	14.06.2017	Biotonne

Straßenreinigung

Die Straßen im Gemeindegebiet werden monatlich durch die Kehrmaschine gereinigt.

Die nächste Reinigung der Straßen durch die Firma Förster GmbH, findet am **Montag, 12. Juni und am Dienstag, 13. Juni 2017** statt. Damit die Straßenreinigung besonders effektiv durchgeführt werden kann bitten wir alle Fahrzeugbesitzer, an diesen Tagen die Straßenränder nicht durch parkende Fahrzeuge zu versperren.

Wir danken für Ihr Verständnis.
Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch



Gemeinde
Bücherei
Umkirch

Öffnungszeiten der Gemeindebücherei Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 8, 79224 Umkirch, Tel.: 07665 / 93739-20
e-mail: Gemeindebuecherei@kiz-umkirch.de

Dienstag:	15.00 – 19.00 Uhr
Mittwoch:	10.00 – 12.30 Uhr und 15.00 – 19.00 Uhr
Donnerstag:	10.00 – 13.30 Uhr
Samstag:	10.00 – 12.00 Uhr immer am 1. Samstag im Monat
In den Schulferien:	
Dienstag	15.00 – 19.00 Uhr
Mittwoch:	15.00 – 19.00 Uhr

ZITAT DER WOCHE

Die Wirklichkeit des Lebens ist nicht das Gefühl, sondern die Tat - ich meine damit die Tat sowohl im Denken als auch im Tun.

Simone Veil

Schadstoffsammlung

Am Samstag, 10. Juni 2017 findet die nächste Schadstoffsammlung des Landkreises in Umkirch statt.

Der Standort des Schadstoffmobils befindet sich am

Parkplatz Turnhalle in der Zeit von 13:00-16:00 Uhr.

Auf diesem Wege werden die Umkircher Haushaltungen aufgerufen, sich rege an der Schadstoffsammlung zu beteiligen.

Auf diesem Wege kann verhindert werden, dass schädliche Stoffe unachtsam durch die Toilette oder den Ausguss „entsorgt“ werden und sich dann später in unserem Trinkwasser oder Lebensmitteln angereichert wiederfinden.

Um die Abwicklung dieser Aktion auch weiterhin reibungslos zu gestalten, sind einige Punkte zu beachten.

1. Behältnisse

- Man sollte sich schon vor dem Einkauf Gedanken über die wirklich benötigte Menge machen (z.B. ist auf den Eimern mit Dispersionsfarbe die Zahl der qm angegeben, für die sie ausreicht).
- Es werden z.T. randvolle, ungebrauchte Artikel zurückgegeben (Spraydosen, Parfümfläschchen).
- Vor der Abgabe sollte generell nach den Produktgruppen vorsortiert werden, die im Gemeindeblatt genannt sind. Auf diese Weise wird dem Personal der Annahmefirma die Arbeit erleichtert, und es entstehen keine unnötigen Wartezeiten.
- Es sollten nur Gefäße benutzt werden, durch die auch auf ihren Inhalt geschlossen werden kann (keine Lösemittel in Sprudelflaschen).
- Sich vorher kundig machen über den Inhalt.
- Die Gefäße stets gut verschlossen anliefern (Brandgefahr).

2. Batterien

- Batterien vor der Abgabe nach Knopfzellen (in Uhren und Taschenrechnern), wieder aufladbare Akkus und herkömmliche Einwegbatterien trennen. Ihre unterschiedlichen Schadstoffkonzentrationen (Quecksilber, Cadmium) macht auch eine unterschiedliche Sortierung notwendig.

3. Altöl

- Obwohl der Schadstoffentsorger kleinere Mengen Altöl annimmt, sollte es grundsätzlich beim Einzelhandel abgegeben werden, da dieser verpflichtet ist, soviel Altöl zurückzunehmen, wie er neues verkauft.

4. Sonstiges

- Bei der Schadstoffsammlung bitte keine gewerblichen Sonderabfälle abgeben, dies würde zum einen nicht in den Zuständigkeitsbereich der Annahmefirma fallen und zum anderen ihre Kapazität bei weitem überschreiten.
- Anlieferung möglichst in wieder verwendbaren und transportsicheren Behältnissen anliefern, damit eine Gefährdung insbesondere von Gewässer und Boden ausgeschlossen ist.
- Bei dieser Form der „mobilen“ Schadstoffsammlung bitte die Abgabezeiten einhalten. Unkontrolliert abgestell-

te und unbeaufsichtigte Schadstoffe können spielende Kinder und das Grundwasser gefährden.

Noch ein Tipp:

Unterrichten Sie doch bitte vor der nächsten Schadstoffsammlung auch Ihre nicht deutsch sprechenden Nachbarn von dieser Aktion, damit auch sie in den Genuss dieser umweltschonenden Maßnahme kommen können.

Folgende Schadstoffe könne bei dieser Sammlung abgegeben werden:

- Altlacke, Farben
- Pflanzenbehandlungs- und Holzschutzmittel
- quecksilberhaltige Produkte
- Leuchtstoffröhren
- Lösemittel
- Altmedikamente
- Spraydosen
- Haushaltsreiniger
- Säuren
- Laugen
- Laborchemikalien
- Metall- und Kunststoffbehältnisse mit anhaftenden Problemstoffen
- ölverunreinigte Betriebsmittel
- Altöl verschlamm
- Fotochemikalien

Folgende Abfälle werden NICHT angenommen:

- Aluminium- oder magnesiumhaltige Stäube, Pulver oder deren Legierung
- Selbstentzündler (z.B. Natrium, weißer Phosphor, Solane u.a.)
- Brandfördernde Stoffe (z.B. Nitrate, Chlorate u.a.)
- Pikrinsäure in fester Form oder ähnliche Explosivstoffe und Munition
- Gefasste Gase (Gase in Patronen und Gase in Druckluftflaschen)
- Abfälle aus Tierhaltung und Schlachtung
- Infektiöse Abfälle
- Katalysatoren
- Radioaktive Abfälle
- PCB- und PCT-haltige Abfälle

Rücknahme durch Altöl und Gerätebatterien erfolgt durch den Handel.

Aquafit Hallen-Freibad Umkirch

Sommeröffnungszeiten
07.05.17 - 27.07.17



Ihr Sport- und Freizeitbad
 - ganz nah!

Wellness•Sport•Fun

**In den Sommerferien gelten
 gesonderte Öffnungszeiten**

	Bad	Sauna	
Montag	12.00-20.00 Uhr	geschlossen	
Dienstag	12.00-20.00 Uhr	geschlossen	
Mittwoch	12.00-20.00 Uhr	16.00-20.00 Uhr	Herren
Donnerstag	8.00-20.00 Uhr	8.00-20.00 Uhr	Damen
Freitag	12.00-20.00 Uhr	13.00-17.00 Uhr	Gemischt
Samstag	10.00-20.00 Uhr	10.00-16.00 Uhr	Gemischt
Sonntag	10.00-20.00 Uhr	10.00-16.00 Uhr	Gemischt

Mundenhofer Weg 30,
 79224 Umkirch,
 Telefon: 07665/9329238
 www.sport-freizeitbaeder.de

**An Fronleichnam ist das Aquafit Hallenbad
 von 10.00 - 20.00 Uhr geöffnet.
 Die Sauna ist von 10.00-16.00 Uhr geöffnet (gemischt)**

Kassenschluss: 45 min vor Badschließung
 Badezeit endet 15 Minuten vor Badschließung

An Feiertagen beachten Sie bitte
 Mitteilungen und Aushang.



Kinder- und Jugendzentrum Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 4, 79224 Umkirch
 Ansprechpartner: Elena Meister
 E-Mail: jugend-umkirch@web.de
 Facebook: Juze Umkirch
 Tel. 07665 972431; Handy 0151/58868287

Vorankündigung!

Liebe Kinder, liebe Jugendliche,

wir wollen mal was Neues machen. Daher gibt es nach den Pfingstferien ein paar Veränderungen. Der Sport in der Halle für 6 - 11 Jährige am Donnerstag wird künftig jeweils einem bestimmten Thema gewidmet. Details folgen kommende Woche an dieser Stelle. Genauso wollen wir im Offenen Treff ab 14 Jahre am Freitag Abend mit Euch gemeinsam Kochen und die selbst gemachten Leckereien genießen. All dies ohne Anmeldung. Kommt einfach vorbei und macht mit!

Euer
 Juze- Team

WOCHENPROGRAMM VOM 12.06.2017 – 18.06.2017		
MONTAG		
14:30 – 16:30	Spielkiste beim neuen Spielplatz (entfällt bei Regen dafür Juze geöffnet)	Offenes Angebot
18:30 – 20:30	Offener Mädeltreff (14 – 18 Jahre)	Offenes Angebot
DIENSTAG		
13:00 – 19:00	Renovierung im Juze	
MITTWOCH		
10:00 – 14:30	Renovierung im Juze	
DONNERSTAG (FRONLEICHNAM)		
geschlossen		
FREITAG		
14:30 – 16:15	Mädchengruppe I (8 – 13 Jahre)	Mit Anmeldung
16:00 – 17:45	Mädchengruppe II (8 – 13 Jahre)	Mit Anmeldung
18:30 – 22:00	Offener Treff (14 – 18 Jahre)	Offenes Angebot
SAMSTAG/ SONNTAG		
geschlossen		



79224 Umkirch, Vinzenz-Kremp-Weg 1
 Telefon: (07665) 50518, Telefax: (07665) 50539
 E-Mail: vhs@umkirch.de

130.030

VHespresso - Moderation einer Gruppe

Michael Thorhauer, Personal Coach

Wie moderiere und führe ich eine Gruppe von Menschen. Arbeitsgruppen erfolgreich lenken und zu gemeinsamen Ergebnissen führen.

Di, 20.06.2017, 18.00 - 21.00 Uhr, € 95,-

KiZ Grundschule, EG, Mehrzweckraum (MZR), maximale Teilnehmer: 3

510.090

Existenzgründung - Personal finden, verwalten & behalten

Jürgen Sack, Dipl.Wirt.Ing., Organisation & Mediation, Wirtschaft & Familie

Fr, 23.06.2017, 13.00 - 14.30 Uhr, € 95,-

KiZ Grundschule, EG, Mehrzweckraum (MZR), maximale Teilnehmer: 3

510.100

Existenzgründung - Besser führen

Jürgen Sack, Dipl.Wirt.Ing., Organisation & Mediation, Wirtschaft & Familie

Krankenstand und Fluktuation, in Zeiten von Fachkräftemangel eine echte Herausforderung, diese Faktoren möglichst weit unten zu halten. Hohe Motivation und hohe Zufriedenheit unter den Mitarbeitern hängt meist nicht nur von der Bezahlung ab, sondern auch von anderen Faktoren. Lernen Sie heute, was „besser Führen“ für Sie bedeuten könnte.

Fr, 23.06.2017, 15.00 - 16.30 Uhr, € 95,-

KiZ Grundschule, EG, Mehrzweckraum (MZR), maximale Teilnehmer: 3

510.110**Existenzgründung - Zeit & Gesundheit**

Jürgen Sack, Dipl.Wirt.Ing., Organisation & Mediation, Wirtschaft & Familie

Der Aufbau einer Selbständigkeit kostet den Gründer viel Zeit und meist noch mehr Energie. Damit nicht gleich nach kurzer Zeit alle Batterien leer sind und das Unternehmen ohne Führung dasteht, ist auch auf sich selbst zu achten. Wie „Mann“ und „Frau“ dafür „sorgen“ könnte, dafür hält unser Referent ein paar Tipps parat.

Fr, 23.06.2017, 17.00 - 18.30 Uhr, € 95,-
KiZ Grundschule, EG, Mehrzweckraum (MZR), maximale Teilnehmer: 3

130.040**VHeSpresso - Empathie - das Zauberwort**

Michael Thorhauer, Personal Coach

Was ist Empathie und habe ich diese auch? Was empfinden meine Mitmenschen? Was geht in ihnen vor und warum ist ihr Verhalten so wie es ist?

Di, 04.07.2017, 18.00 - 21.00 Uhr, € 95,-
KiZ Grundschule, EG, Mehrzweckraum (MZR), maximale Teilnehmer: 3

207.210**Klavierspielen zum Kennenlernen für 50+ Anfänger**

Silvia Bullerjahn, Dipl.- Klavierpädagogin

Do, ab 06.07.2017, 19.30 - 21.00 Uhr, 4 Termine, € 48,-
KiZ Grundschule, EG, Musiksaal, maximale Teilnehmer: 4

Evangelische Kirchengemeinde



Binkeweg 14 • 79224 Umkirch

Tel.: 07665 / 97 21 03
Internet: www.ekiu.de
e-Mail: info@ekiu.de

Öffnungszeiten des Pfarrbüros:

Das Pfarrbüro ist in der Zeit vom 06.06. - 16.06.17 wegen Urlaub geschlossen.

Pfarrer Eberhard Deusch ist telefonisch unter 07665-972103 zu erreichen oder per Mail: eberhard.deusch@ekiba.de
Herr Deusch befindet sich in der Zeit vom 06.06. - 16.06.17 in Urlaub.

Seine Vertretung in dringenden Fällen übernimmt
Vom 06.06.-11.06.17 Pfarrer Werner Häfele, Tel. 07662-6779
Vom 12.06.-17.06.17 Diakonin Annika Nickel, Tel. 0170 8393336

Frau Nickel, Gemeindediakonin:

Frau Nickel ist per Mail zu erreichen unter: AnnikaEva.Nickel@kbz.ekiba.de

Alle Gruppen und Kreise pausieren in den Pfingstferien**Sonntag, 11.06.2017 - Trinitatis**

10.00 Uhr Gottesdienst
Pfarrer Alfred Moto-poh

Sonntag, 18.06.2017 - 1.So. n.Trinitatis

10.00 Uhr Gottesdienst
Dekan i.R. Joachim Zobel
10.00 Uhr KinderGottesdienst

Wochenspruch:

Es soll nicht durch Heer oder Kraft, sondern durch meinen Geist geschehen, spricht der HERR Zebaoth.
Sacharja 4,6

Herzliche Grüße von Pfarrer Eberhard Deusch und vom Kirchengemeinderat.

Seelsorgeeinheit March-Gottenheim

Engelgasse 25

79232 March-Hugstetten

Tel. 07665/ 1728

Fax 07665/ 400528

E-Mail pfarrbuero.umkirch@kath-MarGot.de

Kath. Pfarrbüro, Waltershofer Straße 2, 79224 Umkirch

Tel. 07665 94768-30 – Fax 07665 94768-39 –
E-Mail: pfarrbuero.umkirch@kath-MarGot.de
Homepage: www.kath-MarGot.de

Bürozeiten:

Montag 14-17 Uhr

Gottesdienste in der Seelsorgeeinheit March-Gottenheim:**Freitag, 09.06.2017**

09:00 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier (St)
19:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier (KI)

Samstag, 10.06.2017

07:00 Uhr **Bötzingen, Kapelle St. Alban:** Eucharistiefeier (KI)
10:30 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier mit Feier der Goldenen Hochzeit von Waltraud und Alois Herburger (St)
14:00 Uhr **Holzhausen, St. Pankratius:** Taufe von Leonie Xenia Willburger, Julian Weirather, Lennart Eisenmann und Sophia Mochow (Bu)

Vorabendmesse zum Dreifaltigkeitssonntag:

18:30 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier (Ha)
18:30 Uhr **Neuershausen, St. Vincentius:** Eucharistiefeier (St),
anschl. Verkauf von Eine-Welt-Waren

Sonntag, 11.06.2017 - DREIFALTIGKEITSSONNTAG

09:00 Uhr **Buchheim, St. Georg:** Eucharistiefeier (St)
09:00 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier – Seelenamt für Christine Gutmann (KI), anschl. Verkauf von Eine-Welt-Waren
10:30 Uhr **Eichstetten, St. Jakobus:** Eucharistiefeier (Ha)
10:30 Uhr **Hugstetten, St. Gallus:** Eucharistiefeier (St)
14:00 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Taufe von Leon Much und Jessica Schill (Bu)
15:00 Uhr **Hugstetten, Dreifaltigkeitskapelle:** Andacht (St)
15:00 Uhr **Neuershausen, Dreifaltigkeitskapelle:** Andacht (Kö)

Montag, 12.06.2017

19:00 Uhr **Neuershausen, St. Vincentius:** Eucharistiefeier (St)

Dienstag, 13.06.2017

18:00 Uhr **Bötzingen, Kapelle St. Alban:** Rosenkranz
18:30 Uhr **Bötzingen, Kapelle St. Alban:** Eucharistiefeier (KI)
19:00 Uhr **Holzhausen, St. Pankratius:** Eucharistiefeier (Ha)
19:00 Uhr **Hugstetten, St. Gallus:** Rosenkranz

Mittwoch, 14.06.2017

08:30 Uhr **Gottenheim, Gemeindehaus:** Rosenkranz
 09:00 Uhr **Gottenheim, Gemeindehaus:** Eucharistiefeier (St)
 19:00 Uhr **Hugstetten, St. Gallus:** Eucharistiefeier (Kl)

Donnerstag, 15.06.2017 - FRONLEICHNAM

09:00 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Eucharistiefeier (St) mitgestaltet vom Kirchenchor, anschließend Prozession
 09:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier (Kl + Hi) mitgestaltet vom Kirchenchor, anschließend Prozession
 09:00 Uhr **Neuershausen, St. Vincentius:** Eucharistiefeier, anschließend Prozession (Ha)
 16:00 Uhr **Hugstetten, Pflegeheim:** Ökumenischer Gottesdienst (Bu)

Freitag, 16.06.2017

09:00 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier (Kl)
 19:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier (St)

Samstag, 17.06.2017

07:00 Uhr **Bötzingen, Kapelle St. Alban:** Eucharistiefeier (Kl)
 13:00 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Trauung von Lena Risch und Jonas Disch (Bu)
 14:00 Uhr **Holzhausen, St. Pankratius:** Trauung von Rebecca Ritter und Marco Senftleber (St)
Vorabendmesse zum 11. Sonntag im Jahreskreis:
 18:30 Uhr **Buchheim, St. Georg:** Eucharistiefeier (Ha), anschl. Verkauf von Eine-Welt-Waren

Sonntag, 18.06.2017 – 11. SONNTAG IM JAHRESKREIS

09:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier (Ha)
 09:00 Uhr **Holzhausen, St. Pankratius:** Eucharistiefeier (Kl), mitgestaltet vom ökumenischen Singkreis, anschl. Fronleichnamsprozession
 09:00 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier, anschließend Fronleichnamsprozession (St)
 10:30 Uhr **Hugstetten, St. Gallus:** Eucharistiefeier (Ha), anschl. Verkauf von Eine-Welt-Waren
 18:30 Uhr **Bötzingen, Haus Inigo:** Abendgebet mit anschließendem Austausch und Vesper

Den Eucharistiefeiern, Taufen und Trauungen der Seelsorgeeinheit stehen vor: Kooperator Dr. Tobias Hack (Ha), Pfarrer Karlheinz Kläger (Kl), Kaplan Thomas Stahlberger (St), Subsidiar Kurt Hilberer (Hi), Pfarrer i.R. Paul Rudigier (Ru), Diakon Reinhard Burs (Bu), Diakon Bernhard König (Kö)

EINLADUNG - BIBELTEILEN

Am Anfang war das Wort...

Bibelteilen – Glaubenteilen Noch`n Termin (!) oder wie gestalte ich meine Zeit?

Schenken Sie sich Zeit, und begeben wir uns gemeinsam auf die Spurensuche nach dem Wort Gottes, in der Bibel.

Auf unserem gemeinsamen Weg, dürfen wir die Fragen stellen:

Was steht in der Hl. Schrift oder Was lese ich dort?

Lassen wir uns ein auf das Lebendige Wort Gottes?

Geben wir dem – Lebendigen Wort – eine Chance, in unser Herz zu fallen und laden wir uns ein, darüber ins Gespräch zu kommen? Geben wir dem – Lebendigen Wort – Raum in unserem Leben? Herzliche Einladung, entspannt - Noch`n Termin - wahrzunehmen oder Vorfreude auf einen stressfreien Abend.

Mittwoch, 14.06.2017, 20:00 Uhr Eichstetten, Pfarrsaal St. Jakobus, Mühlgasse 1

„Mit meinem Gott überspringe ich Mauern“ (Psalm 18)
 Klemens Rodemann

FRONLEICHNAM in Umkirch am Sonntag, 18. Juni, 09:00 Uhr Eucharistiefeier in Mariä Himmelfahrt, anschließend Prozession

Nach dem Gottesdienst führt die Prozession von der Pfarrkir-

che auf die **Hauptstraße**, in die Waltershofer Straße und in den Schlossgarten. Zum Abschluss kommen wir zurück in die Kirche. Ganz besonders sind die Familien mit ihren Kindern sowie unsere Erstkommunionkinder (in Festkleidung, ohne Kerze, aber mit Gotteslob) dazu eingeladen. Alle Kinder sind eingeladen auf dem Weg Blumen zu streuen.

An dieser Stelle wollen wir schon jetzt allen Musikvereinen, Chören, den Feuerwehren und allen, die zu einer würdigen Feier des Fronleichnamfestes beitragen, ein herzliches Vergelt` s Gott sagen.

Sprechzeiten:**Kath.Pfarrbüro - Öffnungszeit:**

Montag 14-17 Uhr
 Tel. 07665/94768-30 - Telefax 07665/94768-39 - E-Mail pfarrbuero.umkirch@kath-MarGot.de

Pfarrer und Leiter der SE Karlheinz Kläger im Pfarrbüro March-Hugstetten, Engelgasse 25

Ansprechperson für Holzhausen und Umkirch

nach Vereinbarung
 Telefon 07665/1728 – Telefax 07665 400528 – E-Mail: pfarrer.klaeger@kath-MarGot.de

Kooperator Dr. Tobias Hack

Telefon 07665/9345750 – E-Mail: tobias.hack@kath-MarGot.de

Kaplan Thomas Stahlberger im Pfarrbüro Gottenheim, Kirchstraße 10

Ansprechperson für Gottenheim und Neuershausen

nach Vereinbarung
 Telefon 07665/94768-11 – Telefax 07665 94768-25 – E-Mail: kath-MarGot.de kaplan.stahlberger@kath-MarGot.de

Gemeindereferent Hans Baulig im Pfarrbüro Hugstetten, Engelgasse 25

Ansprechperson für Bötzingen und Eichstetten

Nach Vereinbarung
 Telefon 07665/938278 - E-Mail: hans.baulig@kath-MarGot.de

Gemeindereferentin Annette Woschek-Ham im Pfarrbüro Hugstetten, Engelgasse 25

Ansprechperson für Buchheim und Hugstetten

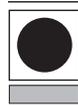
Nach Vereinbarung
 Telefon 07665/934731 - E-Mail: annette.woschek-ham@kath-MarGot.de

Diakon Reinhard Burs

Telefon 07665/3788 – E-Mail: reinhard.burs@kath-MarGot.de

Diakon Bernhard König

Telefon 07665/3746

**Ökumenischer Seniorenkreis**

Umkirch • Hauptstraße 7 • Telefon: 07665/6921
 In Zusammenarbeit zwischen der Evang. Kirchengemeinde und der Kath. Kirchengemeinde Umkirch

Am kommenden Mittwoch laden wir zu unserem nächsten Vortrag ein zu dem Thema:

Demenz und mögliche Interventionen im Alltag

mit Frau Katja Lochmann-Bayer, Fachergotherapeutin für Geriatrie.

Termin: **Mittwoch, 14. Juni 2017 um 15.00 Uhr**
 Ort: Seniorentreff, Hauptstr. 7

Bernhard Kenk mit dem Team vom Seniorentreff



AUS DEN VEREINEN



Tageselternverein Gundelfingen und Freiburger Umland e. V.

Qualifizierung in der Kindertagespflege – weitere Tagesmütter und -väter in Umkirch gesucht!

Mit Kindern kommt Leben in Ihr Haus! Wenn Sie mit viel Spaß bei der Sache sind, während der eigenen Familienphase Zeit und Energie für die Betreuung und Förderung weiterer Kinder haben oder Ihr Haus wieder mit Leben füllen möchten, ist Kindertagespflege vielleicht die richtige Aufgabe für Sie? Die Kindertagespflege ist ein eigenständiges Angebot der Kinderbetreuung und gesetzlich der institutionellen Kinderbetreuung gleichgestellt. Tagesmütter und -väter bieten Bildung, Erziehung und Betreuung von Kindern von 0-14 Jahren. Ob in eigenen Räumen, im Haushalt der Familie, ob alleine oder zu zweit in anderen geeigneten Räumen, Kindertagespflege ist so individuell wie ein Kind! Viele Eltern suchen ein familiennahes und flexibles Betreuungsangebot, welches auf die persönlichen Bedürfnisse ihres Kindes gut eingehen kann. Die Tätigkeit wird mit öffentlichen Mitteln gefördert und ermöglicht es so Tagesmüttern und -väter, sich eine eigene Erwerbsgrundlage zu schaffen. Und das in einem Beruf mit gesellschaftlicher Bedeutung und Anerkennung.

Der Tageselternverein bietet allen Personen, die Interesse an einer Tätigkeit in der Kindertagespflege haben, kostenlos und unverbindlich ausführliche Erstinformation, Beratung und Hausbesuche an. Unser nächster Qualifizierungskurs für alle Interessierten findet vom 24.06. bis 15.07.17 an sechs Abend- und Wochenendterminen in Gundelfingen statt und kostet 80 Euro. Wir freuen uns auf Sie!

Kontakt:

Tageselternverein „Orte für Kinder“,
Gundelfingen und Freiburger Umland e.V., Vörstetter Straße 3,
79194 Gundelfingen, Tel: 0761/58 999 08
kontakt@tageselternverein-gundelfingen.de
www.tageselternverein-gundelfingen.de



Musikverein Umkirch

Noch einmal zur Erinnerung.

Am 24.06.2017 und am 25.06.2017 findet unser traditionelles Wadlfest statt.

Das Fest beginnt am Samstag, den 24. Juni, um 16.00 Uhr. Von 18.00 - 20.00 Uhr begrüßen wir die Orchestergemeinschaft Seepark. Im Anschluss sorgt ein DJ für gute Unterhaltung.

Neben Nudelsuppe und Salatteller wird am Sonntag Krustenbraten serviert, und die Leckereien vom Grill werden durch das Angebot eines Gemüsespießes ergänzt.

Am Sonntag spielt ab 11.00 Uhr der Musikverein Hochdorf, im Anschluss um 13.30 Uhr der Musikverein Windenreute und von 16.00 - 18.00 Uhr unterhalten wir sie selbst unter Leitung von Frieder Reich.

Ihr MVU



Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Umkirch



Umkircher BEWEGUNGSTREFF *im Freien*

Immer am Donnerstag um 16.30 Uhr auf dem Gutshofplatz.

Anschließend können Sie mit unseren Übungsleiter/innen einen zügigen Spaziergang oder eine Radtour ab 17.00 Uhr durchführen. Näheres zur Fahrradtour bei Frau Kaiser und bei Frau Maier Tel. 7468 oder 8397

Viel Spaß dabei.

Nachbarschaftshilfe in Umkirch weitere Mitarbeiter gesucht

Unsere Leistungen:

- Hilfe im Haushalt (Einkaufen und Besorgungen)
- Alltagsgestaltung, Vorlesen, Spaziergänge, Begleitung zum Arzt
- Entlastung der Angehörigen, stundenweise Betreuung
- Hausnotruf

Rufen Sie uns an, wir informieren und beraten Sie.

Tel. 07665/5290533.

Haben Sie ein bis zwei Stunden in der Woche Zeit für die Unterstützung von Seniorinnen und Senioren, dann rufen Sie uns an. Tel. 5290533

Möchten Sie unser Einsatzteam verstärken ?

Wir freuen uns auf Ihren Anruf und Ihre Mitarbeit.

Ihr Rotes Kreuz Umkirch
Roswitha Heitzler, 1. Vorsitzende



Reit- und Fahrverein Umkirch-March e.V.

Ein Team aus 4 Reitern ist bei der Reiterrallye des Reitclubs Tuniberg am 28.05.17 bei sommerlichen Temperaturen an den Start gegangen. Erfolgreich waren:

11. Platz Hanna Klingenberg mit Pagira
11. Platz Leonie Medewaldt mit Skipper
11. Platz Manuela Klingenberg mit Besito
12. Platz Ute Medewaldt mit Orlando



Team RuFV Umkirch-March e. V.



Judozentrum Umkirch

Judo für Kinder 5 - 7 Jahre:
Donnerstag von 16.45 - 17.45 Uhr
 Trainerin: Nancy Herz

Judo für Kinder 8 - 11 Jahre:
Donnerstag von 18.00 - 19.30 Uhr
 Trainerin: Nancy Herz

Judo für Kinder und Jugendliche ab 11 Jahre:
Montag und Freitag 18.00 - 19.30 Uhr
 Trainerin: Caroline Lacord

Judo für Erwachsene und Jugendliche (ab 15 Jahre):
Montag und Freitag von 20.00 - 21.30 Uhr
 Trainer: Dietmar Meiser und Georg Aichele

Ansprechpartner des JSC Umkirch:

Cheftrainer:

Fredy Herz, Telefon 07665-6374, E-Mail: fredyherz@bairbi.de

1. Vorsitzende:

Caroline Lacord, Tel.: 07665-9689425, E-Mail: clacord@web.de

2. Vorsitzende:

Corinna Arndt-Schneider, Tel.: 07665-9327367, E-Mail: c.arndt63@web.de

Weitere Infos finden Sie auch auf unserer Homepage:
www.jsc-umkirch.de



MUSIKSCHULE IM BREISGAU e.V.

Verein der Freunde und Förderer der Musikschule im Breisgau e. V.

Der Vorstand des Fördervereins der Musikschule lädt zur ordentlichen Mitgliederversammlung 2017 am **Dienstag, 20. Juni um 19.00 Uhr im Dachgeschoss der Geschäftsstelle der Musikschule im Breisgau, Vörstetter Str. 3, 79194 Gundelfingen** ein.

Die Tagesordnung sieht Berichte des Vorstands, der Schulleitung und Wahl des/der 2. Vorsitzenden sowie des/der Schriftführers/ in vor. Mitglieder, Eltern von Musikschüler sowie interessierte Freunde des Fördervereins sind herzlich eingeladen.

gez.

Bernd Haselmann
 1. Vorsitzender



Wanderfreunde Umkirch

Treff zur nächsten Wanderung am Mittwoch, 14. Juni 2017

Abfahrten:
Bus nach Freiburg: Linie 32

Bushaltestelle Adler
 Ab Paduaallee Straßenbahn Linie

8.39 Uhr
18.52 Uhr

Ab Hauptbahnhof m. **BSB** von Gleis 6
 Richtung Elzach, bis Denzlingen
 Weiter mit Bus Linie **7205** nach St. Peter
 „Zähringer Eck“

9.10 Uhr

9:29 Uhr

Ab da Wanderung, über Birkenrain – Muckenhofweiher auf dem Stationenweg über Hochgericht zum Kloster Lindenberg – zurück nach St. Peter über Eckpeterhof

Einkehr im Bürgerstüble St. Peter.

Gesamtstrecke ca. 7 Km, kurze An- und Abstiege wie im Schwarzwald üblich. Streckenkürzung möglich.

Nach dem Essen zurück mit Bus bis Denzlingen oder Kirchzarten zum Zug nach Freiburg, ab Zähringer Eck halbstündlich.

Auf eine zahlreiche Beteiligung freuen wir uns, und hoffen auf gutes Wetter.

Eure Wanderfreunde Umkirch

Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e. V.



Einladung zum Kaffee für pflegende Angehörige und Betreuerinnen

Die Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau ladet ein - zu einem gemütlichen und informativen Austausch bei Kaffee und Kuchen

Mittwoch, den 14. Juni 2017 von 15.00 bis 16.30 Uhr
 in den Räumen der Betreuungsgruppe, Bötzingen, Hauptstr. 25

Das Thema an diesem Tag:

Frühling, Sommer, Herbst und Winter – jede Jahreszeit spricht für sich. Wie die Zeiten in unserem Leben!
Wir gehen gemeinsam auf eine kleine Lebensreise. Gehen Sie mit und lassen Sie sich inspirieren!

Wir freuen uns auf Ihr Kommen,
 Regina Schultis – Krankenschwester u. Demenzfachkraft
 betreuungsgruppe@sozialstation-boetzingen.de
 Bitte melden Sie sich an:
 Direkt bei Regina Schultis unter der Durchwahl
 Nr: 07663/8969 260
 oder Kirchliche Sozialstation: 07663/8969 200

Wenn Sie in der Zeit des Angehörigenkaffees Betreuungshilfe brauchen, dann sprechen Sie mit uns.
 Mit freundlicher Unterstützung der Zimmerlin-Stiftung

AUF DER SUCHE? Wussten Sie...
 ... dass Sie auf www.primo-stockach.de alle Anzeigenteile der Heimatblätter auch ONLINE lesen können?

PRIMO-SERVICE

Anzeigenannahme

» Tel. 077 71/93 17 - 11 » Fax 077 71/93 17 - 40
 » anzeigen@primo-stockach.de





SONSTIGES

Kinderzuschlag – wenn das Geld knapp ist ...

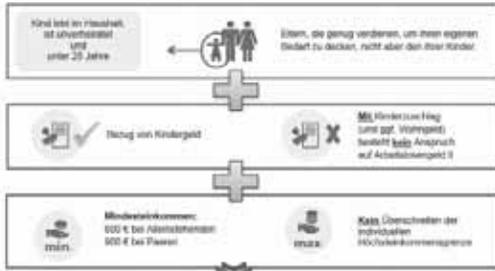


Sie verdienen genug, um Ihren Bedarf zu decken, aber für Ihr Kind bleibt zu wenig übrig?

Könnten unten genannte Voraussetzungen für den Kinderzuschlag auf Sie zutreffen?

Dann kommen Sie zu einem Gespräch in Ihre Familienkasse oder stellen Sie direkt einen Antrag auf Kinderzuschlag.

Voraussetzungen für den Kinderzuschlag

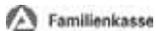


bis zu 170 € Kinderzuschlag im Monat

Für Ihre Fragen:

Familienkasse-Baden-Wuerttemberg-West.F42@arbeitsagentur.de oder Service Nummer 0800 4 5555 30 * dieser Anruf ist für Sie kostenfrei

Weitergehende Informationen finden Sie auf www.familienkasse.de



Wir helfen Familien.



Neues aus dem Storchennest



Gestatten, mein Name ist Gerlinde

Ich bin nun fast so groß wie meine Eltern und kann schon auf eigenen Beinen stehen. Der einzige Unterschied zu meinen Eltern ist, dass ich noch einen schwarzen Schnabel habe.

Mein Gefieder ist schon sehr gut ausgebildet und so hoffe ich, dass ich auch bald fliegen kann. Wir waren lange zu zweit, aber leider ist ja mein Geschwisterchen erst vor kurzem in einer kalten und regnerischen Nacht gestorben.

Gerlinde hat man mich genannt, weil dieser Name so gut zu Gustav, dem Jungstorch des Jahres 2016, passt. Wie ich hörte, haben unsere Namensvetter Gustav und Gerlinde aus den Mühlematen als Storchenvater und Storchenuutter unsere Vorfahren liebevoll gepflegt und damit dazu beigetragen, dass die Störche im Breisgau überleben konnten.

Ich sehe immer wieder, dass das Interesse an mir und meinen Eltern sehr groß ist, denn manchmal stehen ziemlich viele Besucher am Fernseher und beobachten uns.

Wir hoffen, dass sie an unserem Leben im Storchennest hoch über Umkirch weiterhin viel Freude haben.

Kai Groth



Danksagung

Wir bedanken uns bei allen, die uns in den letzten Jahren und auf dem letzten Weg unserer lieben Mutter und Schwiegermutter

GERTRUD KUSCH

16.10.1930 - 24.05.2017

begleitet haben. Unser ganz besonderer Dank gilt:

- Maria und Elisabeth
- den Mitarbeitern der Sozialstation 3sam für ihre stets sehr engagierte und mitfühlende Pflege, insbesondere Frau Knoll-Schätzle und Herrn Lörcher
- Frau Krämer für ihre fröhliche Physiotherapie
- der katholischen Pfarrgemeinde Umkirch und Kaplan Stahlberger für seine persönlichen und tröstenden Worte
- dem Beerdigungsinstitut Müller für seine würdevolle und unproblematische Unterstützung

Monika Kusch-Schneble und Christoph Schneble

Berufstätige Dame (50 +) sucht

2-3-Zimmer-Wohnung

gerne mit Wohnküche.

Zuschriften unter Chiffre 4629608 an
Primo Verlag, Postfach 1254, 78329 Stockach

Suche kleines Haus mit Garten

- ab sofort zu kaufen
 - ca. 90 m² / ruhig gelegen
 - Arzt/ Einkaufsmöglichkeiten
- ➔ **Telefon 0176 - 64 41 63 23**

REINIGUNGSKRAFT GESUCHT !

Wir suchen ab sofort zuverlässige Reinigungskraft für unsere Büroräume in Umkirch.
(Dienstag - und Freitagsmittag für je 2 Stunden)
Tel. 07665 - 97 29 21

Zuverl. Prospektverteiler

(Jugendliche ab 13 Jahre) für die Verteilung fertig zusammengestellter Prospektsets in **Umkirch** gesucht.

Bewerbungszeiten: Mo. - Fr. 08.30 - 17.00 Uhr
Tel. 07822 4462-0 • E-Mail: info@pf-direktwerbung.net

Seit mehr als 30 Jahren
der zuverlässige Reiseservice
Ihres Mitteilungsblattes!



Faszinierende Provence

Flusskreuzfahrt mit Swiss Corona

16.10. - 23.10.2017

inkl. Bustransfer nach Lyon

Reisepreis: p.P. ab €

995,-

in der 2-Bett-Außenkabine, komfortables Schiff mit luxuriöser Ausstattung

Einzelkabine € 1.795,- Vollpension an Bord inkl.

Burgund, Provence und die Camargue

Landausflüge an Bord oder vorab buchbar!

Bequem zum
Schiff und zurück

Ausführliche Infos: www.primo.globalis.de

Oder fordern Sie einfach unseren Sonderprospekt an!

Daisendorferstr. 34, 88709 Meersburg.

Telefax: 0 75 32 / 80 01 - 22, Telefon: 0 75 32 / 80 01 - 0

E-Mail: primo@aufundweg.net, internet: www.aufundweg.net



PRIVATE KLEINANZEIGEN ZUM SONDERTARIF

Für alle familiären und privaten Anlässe!

Stellengesuche | Wohnungssuche & -angebote | Geburtstag | Geburt | Hochzeit | Nachhilfe gesucht | Verkäufe und vieles mehr...

20 mm hoch x 2 spaltig (90 mm breit)

1

SONNIGE 3-ZI.-WOHNUNG MIT BALKON

Ab 1.7. Nachmieter in Stockach gesucht: 84 m², EBK, Bad mit Wanne,
Garagenstellplatz, 550 € + NK **Tel. 07771/ 0000**

1 Ausgabe (10 € inkl. MwSt.)

3 Ausgaben (20 € inkl. MwSt.)

30 mm hoch x 2 spaltig (90 mm breit)

2

GARTENHILFE GESUCHT!

Wir suchen Unterstützung rund ums Haus:
Rasen mähen, Hecken schneiden und kleine
Hausmeistertätigkeiten, wie z.B. Malerarbeiten.

Tel. 07771/ 0000

1 Ausgabe (15 € inkl. MwSt.)

3 Ausgaben (30 € inkl. MwSt.)

Chiffreanzeige

- Bei Chiffreanzeigen berechnen wir 7,74 € inkl. MwSt.
Die Zuschriften erhalten Sie per Post.

Ja, ich möchte eine Anzeige in folgenden Ausgaben buchen:

- _____
- _____
- _____

Kontakt:

KUNDENNUMMER

VORNAME/NACHNAME

STRASSE

PLZ/ORT

Anzeigentext: Bitte lesbar schreiben!

HEADLINE

ANZEIGENTEXT

Die Anzeige(n) soll(en) in der (den) folgenden Kalender-
woche(n) erscheinen:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	

TELEFON

TELEFAX

MOBIL

E-MAIL

BANK

BIC

IBAN

Einzugsermächtigung

- Erteile für diesen Anzeigenauftrag einmaligen Bankeinzug.
 Erteile Einzugsermächtigung bis auf Widerruf.

KONTORHABER

Auftrag erteilt!

DATUM

UNTERSCHRIFT

Anzeigen und Chiffregebühren werden ohne zusätzliche Rechnungsstellung abgebucht. Es ist nur Barzahlung oder Bankeinzug möglich. Bei einer 3er Schaltung kann der Auftrag vorzeitig storniert werden, eine Rückerstattung der Anzeigenkosten ist jedoch nicht möglich. Eine Textänderung ist nicht möglich. Anzeigen mit gewerblichen Charakter werden über unsere aktuelle Preisliste für gewerbliche Anzeigen abgerechnet, der unserer AGB zu Grunde liegen. Private Kleinanzeigen zum Sondertarif sind nur in s/w möglich.

Ludwig Figlestahler Bestattungsdienst

- | | |
|-----------------------------|---------------------------------|
| † Überführung / Abholung | † Erledigung aller Formalitäten |
| † Aufgeben der Todesanzeige | † Organisation der Beerdigung |
| † individuelle Betreuung | † Tag und Nacht erreichbar |

Milchstr. 9, 79206 Breisach-Gündlingen, Tel.: 07668/902090, Mobil: 0170/2137708

Was ist Ihre Immobilie wert ?



Wenn Sie Ihr Haus oder Ihre Wohnung im Raum Freiburg verkaufen möchten, sollten Sie mit einem kompetenten und zuverlässigen Partner arbeiten.

Als Dipl. Sachverständiger (DIA) für bebauete und unbebaute Grundstücke, für Mieten und Pachten, stehe ich Ihnen selbstverständlich für die Ermittlung des Verkaufspreises und der möglichen Verkaufszeit zur Verfügung.



Tobias Kessler · Immobilien · Bewertungen · Baufinanzierungen
Mitglied im IVd
Schwabentorring 5 · 79098 Freiburg
Telefon 0761- 211 97 79 · www.kesslerimmobilien.de

Heute Freitag, den 09.06. und Morgen, Samstag, den 10.06.

Grillbuffet ab 18.00 Uhr

- allerlei Gegrilltes - auch Fisch
- Salate & Antipasti vom Buffet

p. P. 16,90 €

Herzlichst Ihre Gastgeberfamilie Leone



Lokalität
Gutshof

Hauptstr. 3 • 79224 Umkirch • Tel. 07665 - 939 02 01
info@lokalitaet-gutshof.de • www.lokalitaet-gutshof.de

LÖRCH

HOLZBAU

Benzstraße 1 • 79232 March-Hugstetten

△ Dachstühle	△ Balkone
△ Altbausanierung	△ Carport
△ Dachfenstereinbau	△ Pergolen
△ Treppenbau	

07665 1773 www.holzbauloerch.de

Zahnärztliche Praxis

mit zahntechnischem Labor

Dr. A. Schymanski
Im Brünneleacker 10
79224 Umkirch

www.zahnarzt-umkirch.de
Tel. 0 76 65 / 70 80



Hunne-Strausse

ab 9. Juni geöffnet
Montag bis Freitag ab 17 Uhr
Samstag ab 16 Uhr · Sonntag Ruhetag
Feiertag 15.6. ab 17 Uhr

Weingut Hunn

Rathausstraße 2, 79288 Gottenheim
07665/6207 www.weingut-hunn.de

Über 25 Jahre

Hausgeräte-Kundendienst

Telefon 0 76 65 / 93 90 18 7 - Fax 93 90 18 9

Günstiger Stundensatz, Fahrauslagen nur 8,00 €

Manfred Hartmann & Michael Göhrig
Eschenweg 3
79232 March
Telefon 07665-9 39 01 87
Telefax 07665-9 39 01 89



Verkauf - Beratung - Service

AEG & Miele Vertragshändler

Reparaturen von Haushaltsgeräten aller Fabrikate



Krebskranke Kinder ...

Die Forschung an der Universitäts-Kinderklinik in Freiburg braucht unsere Unterstützung! Und wir helfen auch dabei - mit Ihren Spenden!

Hilfe, die wirklich ankommt:

- Sparkasse Freiburg – Nördlicher Breisgau
DE94 6805 0101 0002 3004 54 | FRSPDE66XXX
- Volksbank Freiburg
DE57 6809 0000 0002 8603 09 | GENODE61FR1
- Sparkasse Lörrach-Rheinfelden
DE42 6835 0048 0101 6463 05 | SKLODE66XXX



Förderverein für krebskranke Kinder e.V. Freiburg

Mathildenstraße 3 · 79106 Freiburg
Tel. 0761/275242 · info@helfen-hilft.de
www.helfen-hilft.de

Diese Anzeige wird nicht durch Spendenmittel finanziert, sondern erscheint durch freundliche Unterstützung des Verlages.

GENIESSEN SIE JETZT
SOMMER, SONNE UND ...

33%* AUF IHRE
NÄCHSTEN
6 ANZEIGEN

■ Aktionscode P-2017-03

Satte Prozente in der Sommerzeit!

Mit ihrem persönlichen Rabatt-Coupon reduzieren Sie selbst ab sofort Ihre nächsten 6 Anzeigenschaltungen in Ihren örtlichen Blättele. Sie haben die Wahl.

Mit rabattierten Anzeigen im „Blättele“ blüht Ihr Geschäft auf.

Unsere Aktion gilt vom 29.5. - 23.7.17 in den Kalenderwochen 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 & 29.

Es gelten unsere AGB (siehe www.primo-stockach.de) und unsere aktuelle Preisliste Nr. 18 (Stand: Januar 2017).

*Um in den Genuss dieser Aktion zu kommen liefern Sie bitte ihre **druckfähigen, fertigen Anzeigenvorlagendaten bis donnerstags, 9 Uhr in der Vorwoche**. Ebenfalls bitten wir um die **Abbuchungserlaubnis**, andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen. Ihre Anzeigenschaltung muss durch **sechs teilbar** (wöchentliche Erscheinungsweise) oder durch **vier teilbar** (14-tägige Erscheinungsweise) sein und in **sechs/ vier aufeinanderfolgenden Wochen** geschaltet werden. Alle bestehenden Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind außer Kraft gesetzt. Jedoch wird das mm-Volumen Ihrem Kundenkonto gutgeschrieben.



NATURlich

Adalbert Fallner
Bestattungsinstitut

Vorsorge - Trauerbegleitung
Bestattungen - Überführungen

Seit über 100 Jahren im Dienste der betroffenen Menschen

Natürlich Faller-Heudorf
Dorfstraße 20
79232 March-Hugstetten

Tel.: 07665/13 07
Fax: 07665/28 25
info@natuerlich-faller.de

Gasthaus Wurst Mosle

Fam. Steigner Kreuzmattenstrasse 16 79276 Reute 07641-9337973

Gutschein für 2 Personen

das zweite günstigere Hauptgericht gratis

Fronleichnam bis Sonntag 18.06.2017

1 Gutschein gilt für 2 Pers. durchgehend von 11:30 Uhr bis 19:30 Uhr vom 15. bis 18.06.2017
vor Bestellung vorlegen gilt nicht mit anderen Gutscheinkombinationen

Schiffsausflüge 2017

Fröhliche Sommerfahrt	34,- EUR	Senioren-Schiff	Jeden Dienstag & Mittwoch von Juli bis Oktober
⁰⁰ 8.6. / 29.6. / 6.7. / 20.7. / 3.8. / 17.8. / 7.9.			2-stündige Rundfahrt inklusive Mittagessen.
Italienische Nacht	42,- EUR	Preis pro Senior: 23,- EUR	
⁰⁰ 7.7. / 11.8. / 29.9.			
Barbecue	35,- EUR	Colmar-Linie	Jeden Samstag im Juni ⁰⁰ 22.6./ ⁰⁰ 1.7./ ⁰⁰ 6.7./ ⁰⁰ 8.7./ ⁰⁰ 13.7./ ⁰⁰ 15.7./ ⁰⁰ 22.7./ ⁰⁰ 27.7.
⁰⁰ 9.6. / 14.7. / 4.8.			Tagesfahrt mit dem Schiff durch die elsässischen Kanäle Napoleons nach Colmar
Spanische Nacht	42,- EUR	Preis: 44,- EUR	
⁰⁰ 30.6. / 28.7. / 18.8.			
Riverboat-Party XXL	55,- EUR		
⁰⁰ 24.6. / ⁰⁰ 15.9.			

BFS Linie - Breisacher Fahrgast-Schiffahrt GmbH
Tel. 0 76 67 94 20 10 • E-Mail: info@bfs-info.de • www.bfs-info.de

Kramer
Ihr Metzger
seit 1888

Wir lieben Frische!

Wir suchen Verstärkung (Voll- / Teilzeit und Aushilfe):

- Im Verkauf • An der Kasse • An unserer Imbissstheke

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung

Am Gansacker 28 • 79224 Umkirch • 07665 9452-20
info@kramerswurst.de • www.kramerswurst.de

10. - 11. Juni

Samstag 11-19 Uhr
Sonntag 11-18 Uhr

Hinterzarten

13. Kunst & Handwerker

Am Kurhaus Markt

Info unter: www.hankun.de



ZU FRONLEICHNAM FRÜHER SCHALTEN!

Ihre Anzeige soll in der KW 24 erscheinen?
Dann buchen Sie ein Tag früher!

ANZEIGEN-ANNAHMESCHLUSS FÜR KW 24: **Dienstag, 13.6. um 15 Uhr**

Bei **Kombinationen, Landkreisen und Wirtschaftsräumen** muss Ihre Anzeige für KW 24 spätestens am **Donnerstag, 08.06.2017 um 9 Uhr** im Verlag eingehen.

PRIMOVERLAG
Heimat, Deine Blätter.

Telefon: 0 77 71/ 93 17-11
Telefax: 0 77 71/ 93 17-40
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de

Sommer-Küche
hell & funktional

HÄRING
DIE MOBELWERKSTATT

79232 March - Benzstraße 16
07665-92160
www.haeringmoebel.de

H-P FÜRDERER
Radio- und Fernsehwerkstatt

Eichstetter Str. 23
79232 March-Neuershausen
☎ 07665/ 93 47 55
Mobil: 0176/ 22 24 27 22



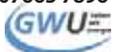
Kundendienst*Reparaturen*Verkauf
SAT-Anlagen*Termine nach Vereinbarung

WINTER

Solar Sanitär Heizung Blechnerei Kundendienst

Dorfstraße 34
79232 March-Hugstetten
Telefon 076 65 22 05
Telefax 076 65 40727
www.winter-sanitaer-heizung.de
winter-sanitaer-march@t-online.de



- **Polizeiposten March-Buchheim, Hauptstr. 3** 934293
Mo.-Fr. 7.30 - 12.00 Uhr + 13.30 - 16.30 Uhr,
zu den übrigen Zeiten:
Polizeirevier Breisach, Mühlheimerstr. 1 07667 9117-0
- **Polizei** 110
- **Feuerwehr** 112
Feuerwehrkommandant
Benedikt Tröscher 9477297
Feuerwehrgerätehaus 938619
- **Bundeseinheitlicher Notruf**
- für Rettungsdienst 112
- für Krankentransport 0761/19222
- **Universitäts-Kinderklinik, Freiburg**
Mathildenstr. 1, 79106 Freib. 0761 27043000
Zentrale: 0761 27020690
- **Gift Notruf Zentrale** 0761 19240
- **Notdienst Bauhof Wasser - Wasserversorgung Umkirch GmbH** 07665 7896
Bereitschaftsnummer 
- **Strom & Gas - Gemeindewerke Umkirch GmbH Kundenservice** 505-404
24 h Bereitschafts- und Entstördienst
Verbundwarte badenova (kostenlos) 0800 2767767 
- **Taxi Stern** 1212
■ **Taxi Schätzle** 7397
Auto-Telefon 0171 4519166
- **Ozon** 0761 77555
- **Rechtsanwalt-Notdienst** 0172 7451940
Rechtsberatung in unaufschiebbaren Straf- und Zivilsachen.
Bereitschaftsdienst täglich 18.00 - 8.00 Uhr, an Wochenenden/Feiertagen rund um die Uhr
- **Recyclinghof, Am Gansacker 9a** 7053
Öffnungszeiten:
Mittwoch 16.00 - 18.00 Uhr
Freitag 14.00 - 16.00 Uhr
Samstag 10.00 - 12.00 Uhr
- **Grünschnittsammelstelle, Waltershoferstr.**
Öffnungszeiten:
Mittwoch 14.00 - 16.00 Uhr
Samstag 10.00 - 13.00 Uhr
- **Ärztlicher Bereitschaftsdienst**
■ **Notfallpraxis für Erwachsene** 116 117
■ **Notfallpraxis für Kinder** 0180 6076111
- **Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst** 0180 3222 555-41
- **Tierärztlicher Notfalldienst** 0761 72266

- **Apotheken**
Samstag, 10.06.2017:
Adler-Apotheke in der March, Dorfstr. 1, 79232 March, Breisgau (Hugstetten), Tel.: 07665 - 93 05 16
Sonntag, 11.06.2017:
Apotheke am Gutshof Umkirch, Hauptstr. 9, 79224 Umkirch, Tel.: 07665 - 5 16 26
Montag, 12.06.2017:
Bären-Apotheke in der March, Hauptstr. 39, 79232 March, Breisgau (Buchheim), Tel.: 07665 - 22 52
Dienstag, 13.06.2017:
Apotheke am Rathaus Reute, Hinter den Eichen 6, 79276 Reute, Breisgau, Tel.: 07641 - 91 29 12
Mittwoch, 14.06.2017:
Europa-Apotheke Breisach, Richard-Müller-Str. 3 C, 79206 Breisach am Rhein, Tel.: 07667 - 94 20 55
Donnerstag, 15.06.2017:
Europa-Apotheke Breisach, Richard-Müller-Str. 3 C, 79206 Breisach am Rhein, Tel.: 07667 - 94 20 55
Freitag, 16.06.2017:
Franziskaner-Apotheke Oberrimsingen, Großgasse 2, 79206 Breisach am Rhein (Oberrimsingen), Tel.: 07664 - 40 87 14
Samstag, 17.06.2017:
Silberberg-Apotheke, Hauptstr. 8, 79353 Bahlingen am Kaiserstuhl, Tel.: 07663 - 26 41
Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich um 08.30 Uhr
- **Telefonseelsorge** 0800 1110111
vertraulich, anonym, kostenfrei, rund um die Uhr
- **Ökumenischer Seniorentreff Hauptstraße 7**
jeden Donnerstag ab 15.00 Uhr, jeden ersten Dienstag im Monat Herrenstammtisch, mittwochs Veranstaltungen lt. Jahresprogramm und Mitteilungen im Nachrichtenblatt
- **Tageselternverein**
Orte für Kinder Gundelfingen und Freiburger Umland e.V.
Vörstetter Str. 3, 79194 Gundelfingen
Fax: 0761 5899910, 0761 5899908
kontakt@tageselternverein-gundelfingen.de
Sprechzeiten: Mo/Mi/Fr 10.00 - 12.00 Uhr
Mi 15.00 - 17.00 Uhr
- **Caritasverband Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald**
■ **Krankheit, Reha, Kur, Risikoschwangerschaft, Geburt ... Ihre Familie braucht Unterstützung ?**
Kontakt: 0761 8965-451
cv.familienpflege@caritas-bh.de
www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de
■ **Integrationsfachdienst**
Holzmarkt 8, 79098 Freiburg,
Fax 0761 36894-455, 0761 36894-500
ifd@ifd-freiburg.de Termine n. Vereinbarung
- **Sozialverband VdK - Ortsverband Umkirch** 
Interessenvertretung gegenüber der Politik und den Sozialgerichten.
An den Stockmatten 2, 79350 Sexau, 07641 9677627
Fax: 07641 9679314
www.VdK-Umkirch.de
Email: info@VdK-Umkirch.de
Ansprechpartner: Peter Schneble

- **Beratungsstelle für ältere Menschen u. deren Angehörige**
Beratung in allen Fragen der ambulanten Altenhilfe, Hauptstraße 25, 79268 Bötzingen 07663 9148835
- **Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.** 
Hauptstraße 25, 79268 Bötzingen
Kirchlicher Pflegedienst 07663 8969200
Häusliche Alten- u. Krankenpflege - Hauswirtschaftliche Versorgung
„Pflege für schwerstkranken und sterbende Menschen“
Sprechstunde für Angehörige von Menschen mit Demenz
Regina Schultis 07663/8969-260
Sprechstunden nach Vereinbarung
- **Sozialstation Dreisam gGmbH**
Hugstetterstrasse 4, 79224 Umkirch
Tel.: 07665/9473888, Fax: 07665/9473889
Ambulante Grund- und Behandlungspflege, Intensiv- und Palliativpflege, Tagespflege, Nachtpflege
- **Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Umkirch** 
■ Nachbarschaftshilfe und Hausnotruf für kranke, ältere und behinderte Mitbürger 6499
■ Aktivierender Hausbesuch nach Terminabsprache 6665+017672185227
■ Seniorengymnastik, montags, 9.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 8565 + 6225
■ Seniorengymnastik, mittwochs, 9.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum
Gutshof, Hauptstr. 3 8565 + 99445
■ Seniorenwassergymnastik, donnerstags, 9.00 Uhr u. 9.50 Uhr, Aquafit 5 14 79 und 940861
■ Tanzkreis ab 50, freitags, 9.30 Uhr, Bürgersaal 0761 445464
■ Bewegungstreff im Freien, donnerstags, 16.30 Uhr, Gutshofplatz, danach Radfahren oder Spaziergang 7468 oder 8397
■ Gemeinsam Kochen und Essen nach Terminabsprache 7213
■ Gedächtnistraining dienstags 10.00 Uhr 0176-72185227
- **Musikschule im Breisgau e.V.**
Jugend- und Erwachsenenbildung 0761 589891
Fax: 0761 589893, Vörstetter Str. 3, Postfach 1125, 79190 Gundelfingen 
- **Gemeindebücherei Umkirch**
Franz-Heitzler-Weg 8, 9373920
Di.15.00 - 19.00 Uhr, Mi. 10.00 - 12.30 Uhr u. 15.00 - 19.00 Uhr, Do. 10.00 - 13.30 Uhr, Sa. 10.00 - 12.00 Uhr
immer am 1. Samstag im Monat
- **Friedhofsamt Umkirch**
Bei Sterbefällen an Wochenenden ist bei der Firma **Bestattungen Meier, Tel. 0171 9973213 und 07665 7982**, für die Gemeinde ein Notfalldienst eingerichtet. Die Anmeldung von Sterbefällen beim Standesamt ist am nachfolgenden Werktag oder bei einem Bestattungsunternehmen vorzunehmen. Terminabsprachen für Bestattungen/Beisetzungen erfolgen jedoch ausschließlich über Bestattungen Meier.
- **Hospizgruppe Umkirch** 
Begleitung von Schwerkranken, Sterbenden und deren Angehörigen 0151 24125533
- **AWO Seniorenwohnanlage „Am Herrenwädele“ und AWO Stützpunkt Umkirch** 
Hausleitung Frau Biewer-Block
Tel.: 07665-942270, Fax: 07665-942271
email: wal-umkirch@awo-bhe.de
Snewelinstr. 27, 79224 Umkirch

Herausgeber: Bürgermeisteramt • 79224 Umkirch
Telefon (07665) 505-0 • Telefax (07665) 505-39

Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Inhalt:
Bürgermeister Walter Laub

Öffnungszeiten des Rathauses:	Montag - Donnerstag:	8.00 - 12.00 Uhr,
	Freitag:	7.30 - 12.30 Uhr,
	Dienstag:	14.00 - 16.00 Uhr,
	Mittwoch:	15.00 - 18.00 Uhr
Bürgerbüro:	Dienstag:	8.00 - 16.00 Uhr

E-Mail: nachrichtenblatt@umkirch.de • Internet: www.umkirch.de

Redaktionsschluss: Dienstag 12.00 Uhr

Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck und Verlag:

Primo-Verlagsdruck Anton Stähle e.K.,
Messkircher Str. 45, 78333 Stockach
Tel. (07771) 9317-11 • Fax (07771) 9317-40
anzeigen@primo-stockach.de, Internet: www.primo-stockach.de